

**KATALOG NÁHRADNÍCH DÍLŮ
SPARE PARTS BOOK
ERSATZTEILKATALOG
KATALOG CZĘŚCI ZAMIENNYCH
КАТАЛОГ ЗАПАСНЫХ ЧАСТЕЙ**

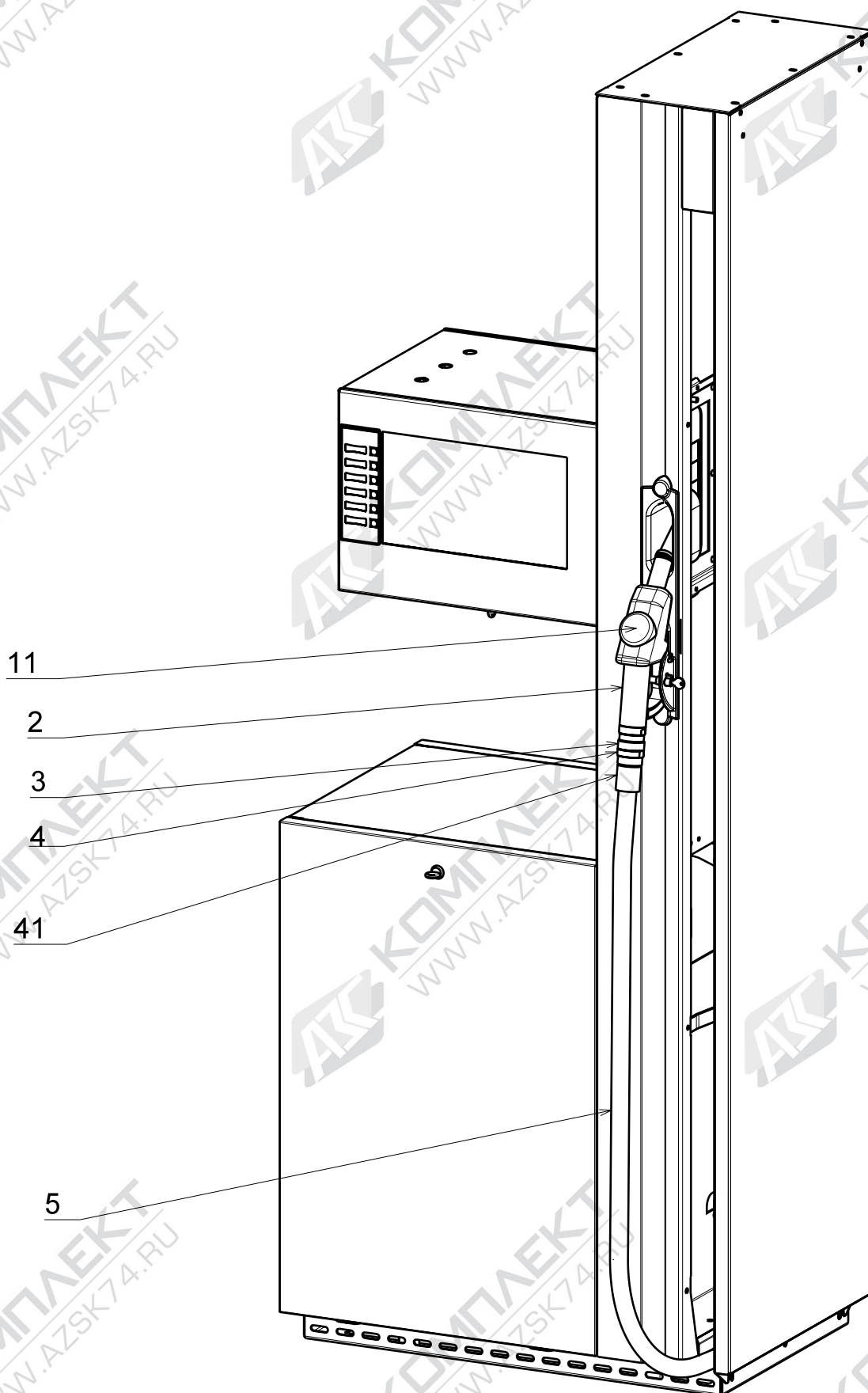
V-line 4701



**Výdejní stojan
Fuel dispenser
Zapfsäule
Dystrybutor paliw
Раздаточная колонка**



1	Výdejní stojan V-line 4701.201/2/130.....	2
	Fuel dispenser V-line 4701.201/2/130	
	Zapfsäule V-line 4701.201/2/130	
	Dystrybutor paliw V-line 4701.201/2/130	
	Раздаточная колонка V-line 4701.201/2/130	
2	Skelet V-line 4701.200	4
	Skeleton V-line 4701.200	
	Skelett V-line 4701.200	
	Szkielet V-line 4701.200	
	Скелет V-line 4701.200	
3	Skříň – montážní podsestava.....	10
	Case – assembly group	
	Kasten – mont. Zusammenstellung	
	Szafa – podzespół mont.	
	Коробка – сборка	
4	Maska – montáž.....	12
	Front cover of dial – mounting	
	Maske des Zifferblattes – Montage	
	Maska – montaż	
	Переднее покрытие циферблата – монтаж	
5	Hydraulika	14
	Hydraulics	
	Hydraulik	
	Hydraulika	
	Гидравлика	
6	Hydraulická jednotka AIU TS-RUS	18
	Hydraulic unit AIU TS-RUS	
	Hydraulische Einheit AIU TS-RUS	
	Zespół hydrauliczny AIU TS-RUS	
	Гидравлическое устройство AIU TS-RUS	
7	Náhradní díly elektroniky	22
	Control electronic	
	Steuerelektronik	
	Elektronika sterownicza	
	Управляющая электроника	
8	Měřidlo - samostatný katalog náhradních dílů.....	
	Metering unit - separate spare parts book	
	Messer - selbstständig Ersatzteilkatalog	
	Przepływomierz – oddzielny katalog części zamiennych	
	Измеритель - раздельный каталог запасных частей	



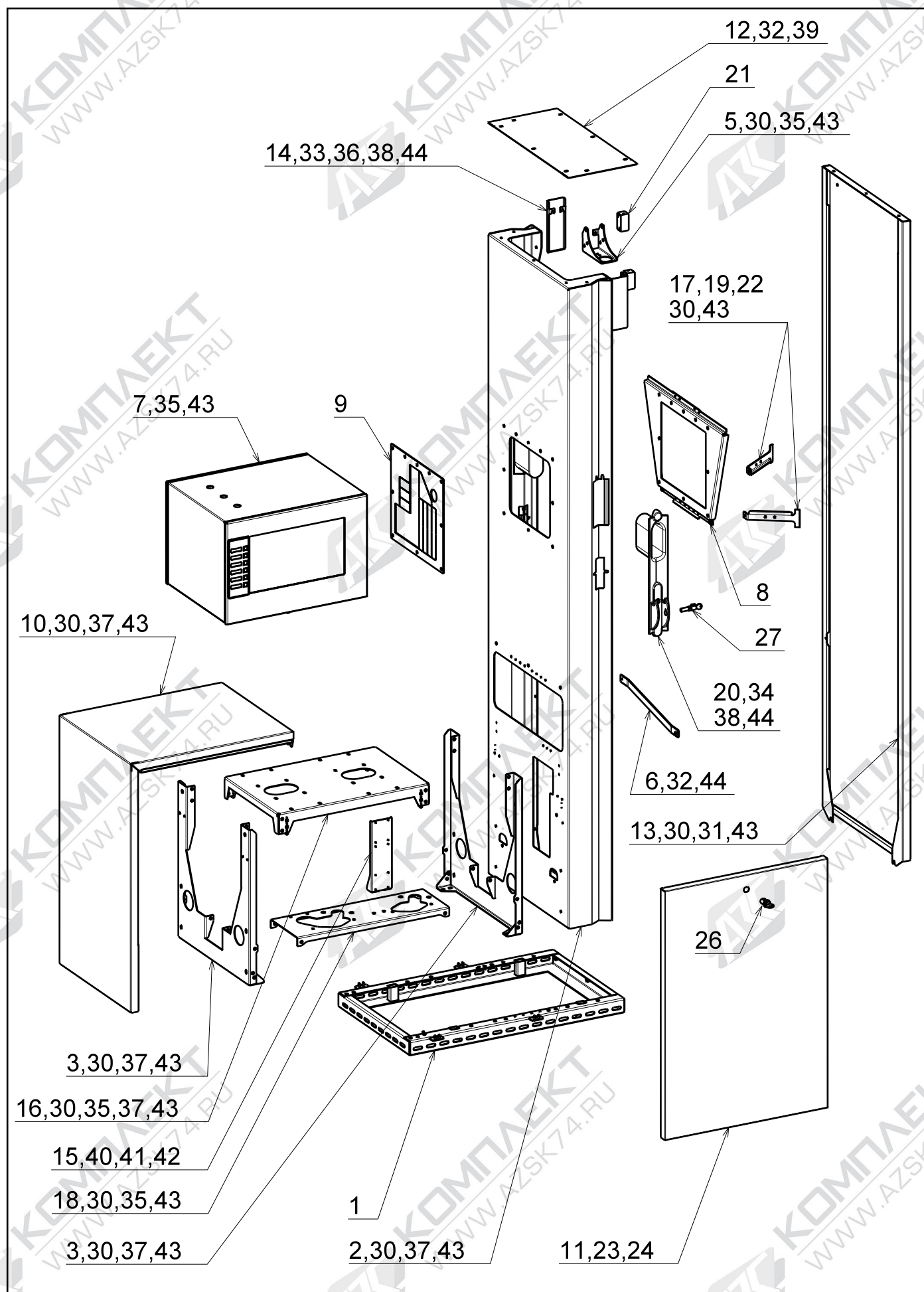
Výdejní stojan V-line 4701.201/2/130

Výdejní stojan V-line 4701.201/2/130
Fuel dispenser V-line 4701.201/2/130
Zapfsäule V-line 4701.201/2/130
Dystrybutor paliw V-line 4701.201/2/130
Раздаточная колонка V-line 4701.201/2/130

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

88005816

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu Alternative of dispenser Zapfsäulealternative Wariant dystrybutora Альтернатива колонки
2	1971011007V	Výdejní pistole ZVA Dispensing nozzle ZVA Zapfpistole ZVA Pistolet do dystrybucji ZVA Раздаточный пистолет ZVA	
3	410400619	Přechodka M 42×1,5/M 34×1,5 Reducer M 42×1,5/M 34×1,5 Reduktionsstück M 42×1,5/ M 34×1,5 Redukcja M 42×1,5/M 34×1,5 Переход M 42×1,5/M 34×1,5	
4	1971012062	Spojka trhací ELAFLEX Rupture coupling ELAFLEX Abreißkupplung ELAFLEX Złączka rozrywana ELAFLEX Разрывная муфта ELAFLEX	
5	419400791	Výdejní hadice DN 25 Dispensing hose DN 25 Zapfschlauch DN 25 Wąż do dystrybucji DN 25 Раздаточный шланг DN 25	
11	425400435	Značka DIESEL Brand of DIESEL Zeichen DIESEL Znak DIESEL Марка DIESEL	
41	1971012128	Těsnění VD 42/29 Gasket VD 42/29 Dichtung VD 42/29 Uszczelka VD 42/29 Уплотнение VD 42/29	



Skelet V-line 4701



Skelet V-line 4701
Skeleton V-line 4701
Skelett V-line 4701
Szkielec V-line 4701
Скелет V-line 4701

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

44521693

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
1	445216155	Základ 1P Basement 1P Fundament 1P Baza 1P Фундамент 1P	
2	445315059	Sloup MPD Column MPD Säule MPD Słup MPD Столб MPD	
3	445316934	Stojina Ridge Ständer Środnik Стенка	
5	440315078	Nosník hadice House support Schlauchhalter Nośnik węży Несущий элемент шланга	
6	445316829	Pásek dělicí Dividing belt Trennstreifen Pas oddzielający Ремень разделительный	
7	445416015	Skříň - montážní podsestava Case - assembly group Kasten - mont. Zusammenstellung Szafa - podzespół mont. Коробка - сборка	
8	445317194	Výztuha Reinforcement Versteifung Wzmocnienie Арматура	
9	440316062	Distance Distance Abstand Dystans Дистанция	
10	445316173	Kryt INTEGRAL 2P Cover INTEGRAL 2P Abdeckung INTEGRAL 2P Osłona INTEGRAL 2P Покрытие INTEGRAL 2P	

Skelet V-line 4701



Skelet V-line 4701 Skeleton V-line 4701 Skelett V-line 4701 Szkielet V-line 4701 Скелет V-line 4701

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа
44521693

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
11	445416175	Dveře 2P Door 2P Tür 2P Drzwi 2P Двери 2P	
12	440316177	Kryt HAMO 1P Cover HAMO 1P Abdeckung HAMO 1P Osłona HAMO 1P Покрытие HAMO 1P	
13	445316326	Kryt HM Cover HM Abdeckung HM Osłona HM Покрытие HM	
14	440315755	Krytka šroubení Screwing cover Abdeckung der verschraubung Osłona ośrubowania Колпачок резьбы	
15	440315795	Konzola Bracket Konsole Konsola Консоль	
16	445316939	Konzola měřidel 2P Bracket for metering units 2p Konsole der Messeinrichtungen 2P Konsola liczników 2p Консоль измерительных инструментов 2P	
17	440316654	Vzpěra Brace Verstärkung Wspornik Растяжка	
18	440316941	Lávka filtru Filter bridge Filterkopf Mostek filtra Мостик фильтра	

Skelet V-line 4701



Skelet V-line 4701
Skeleton V-line 4701
Skelett V-line 4701
Szkielec V-line 4701
Скелет V-line 4701

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

44521693

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
19	440417543	Podložka vspěry 1 Brace washer 1 Unterlage der Versteifung 1 Podkładka wspornika 1 Шайба растяжки 1	
20	445316494	Konzola Bracket Konsole Konsola Консоль	
21	440416084	Distance krytu Cover distance Abstandsabdeckung Dystans osłony Дистанция покрытия	
22	440417544	Podložka vspěry 2 Brace washer 2 Unterlage der Versteifung 2 Podkładka wspornika 2 Шайба растяжки 2	
23	440410916	Podložka distanční Distance washer Distanzunterlage Podkładka dystansowa Шайба дистанционная	
24	440410915	Podložka distanční Distance washer Distanzunterlage Podkładka dystansowa Шайба дистанционная	
26	1651351930	Zámek Lock Schloss Zamek Замок	
27	1651421010V	Zámek T1316 Lock T1316 Schloss T1316 Zamek T1316 Замок T1316	
30	1000100816	Šroub M 8 × 16 Screw M 8 × 16 Schraube M 8 × 16 Śruba M 8 × 16 Винт M 8 × 16	

Skelet V-line 4701**Skelet V-line 4701**
Skeleton V-line 4701
Skelett V-line 4701
Szkielet V-line 4701
Скелет V-line 4701Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа
44521693

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednáací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
31	1017380812	Šroub F-A2 M 8 × 12 Screw F-A2 M 8 × 12 Schraube F-A2 M 8 × 12 Śruba F-A2 M 8 × 12 Винт F-A2 M 8 × 12	
32	1017380616	Šroub F M 6 × 16 Screw F M 6 × 16 Schraube F M 6 × 16 Śruba F M 6 × 16 Винт F M 6 × 16	
33	1000100612	Šroub M 6 × 12 Screw M 6 × 12 Schraube M 6 × 12 Śruba M 6 × 12 Винт M 6 × 12	
34	1000100610	Šroub M 6 × 10 Screw M 6 × 10 Schraube M 6 × 10 Śruba M 6 × 10 Винт M 6 × 10	
35	1020000080	Matice M 8 Nut M 8 Mutter M 8 Nakrętka M 8 Гайка M 8	
36	1020000060	Matice M 6 Nut M 6 Mutter M 6 Nakrętka M 6 Гайка M 6	
37	1030200084	Podložka 8,4 Washer 8,4 Unterlegscheibe 8,4 Podkładka 8,4 Шайба 8,4	
38	1030200064	Podložka 6,4 Washer 6,4 Unterlegscheibe 6,4 Podkładka 6,4 Шайба 6,4	
39	1034596420	Podložka 6 Washer 6 Unterlegscheibe 6 Podkładka 6 Шайба 6	

Skelet V-line 4701

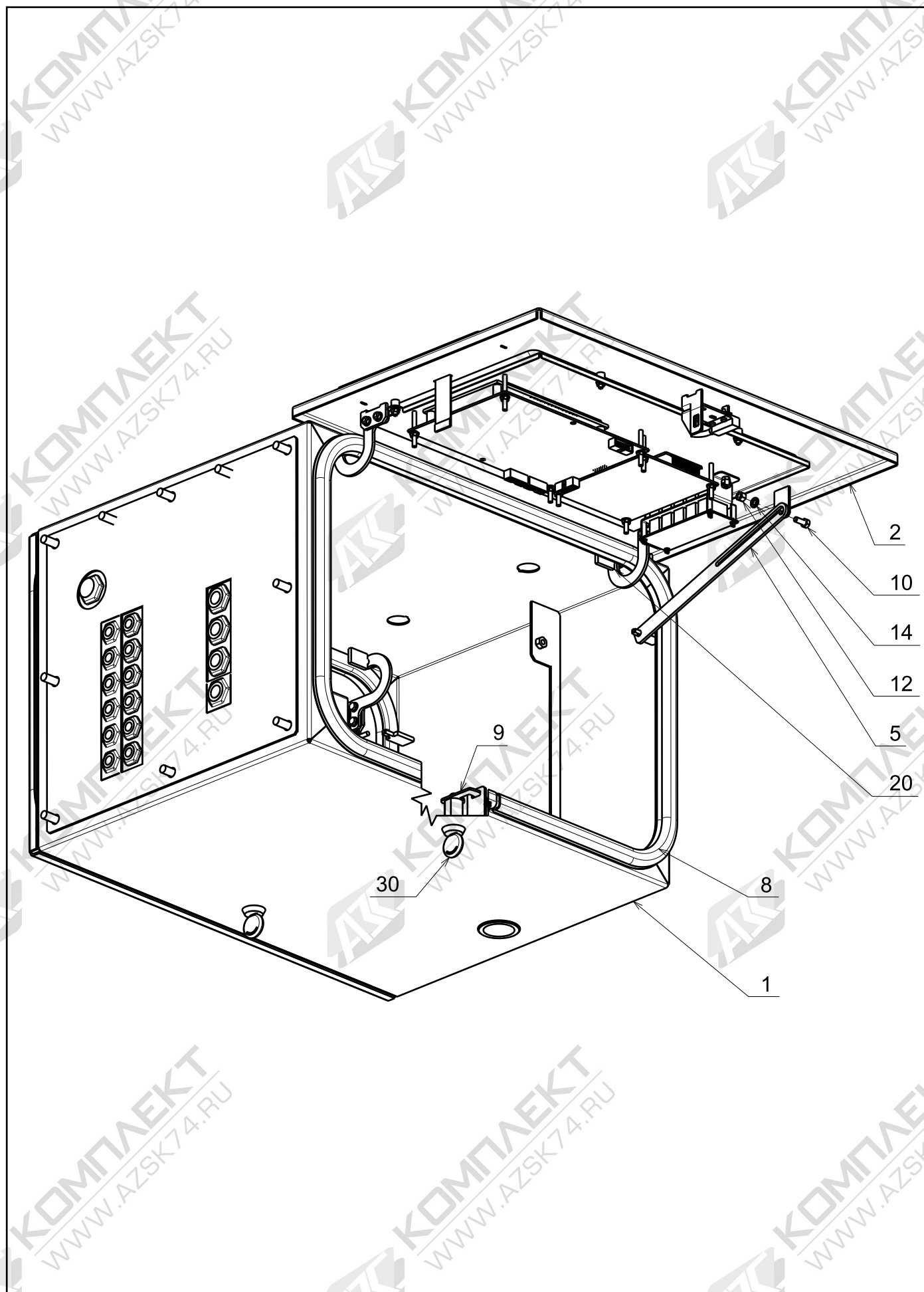


Skelet V-line 4701
Skeleton V-line 4701
Skelett V-line 4701
Szkielec V-line 4701
Скелет V-line 4701

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

44521693

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
40	1000101020	Šroub M 10 × 20 Screw M 10 × 20 Schraube M 10 × 20 Śruba M 10 × 20 Винт M 10 × 20	
41	1020000100	Matice M 10 Nut M 10 Mutter M 10 Nakrętka M 10 Гайка M 10	
42	1030200105	Podložka 10,5 Washer 10,5 Unterlegscheibe 10,5 Podkładka 10,5 Шайба 10,5	
43	1034590084	Podložka 8,4 Washer 8,4 Unterlegscheibe 8,4 Podkładka 8,4 Шайба 8,4	
44	1034590064	Podložka 6,4 Washer 6,4 Unterlegscheibe 6,4 Podkładka 6,4 Шайба 6,4	



Skříň – montážní podsestava

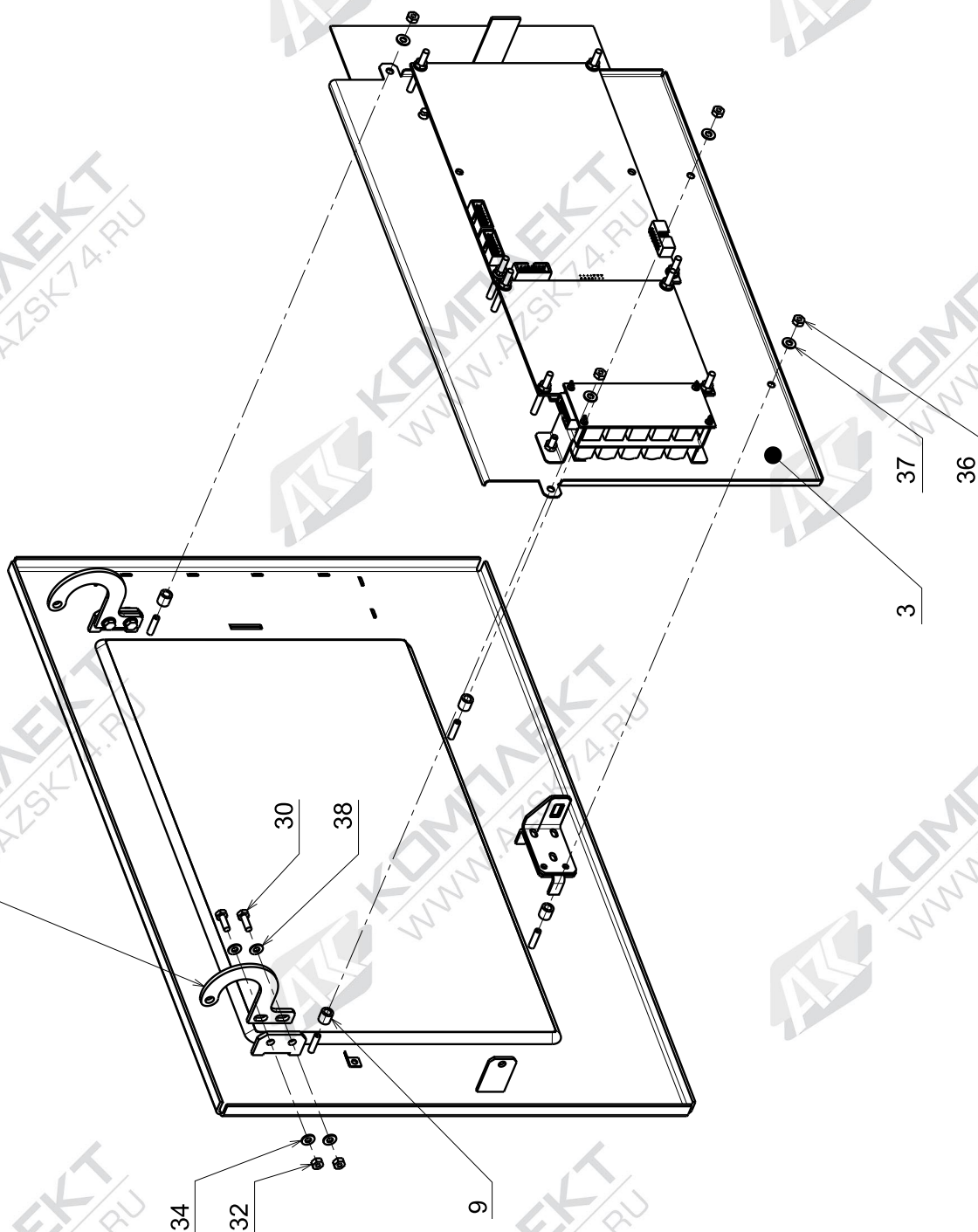


Skříň – montážní podsestava
Case – assembly group
Kasten – mont. Zusammenstellung
Szafa – podzespół mont.
Коробка – сборка

Číslo výkresu
 Figure number
 Zeichnungsnummer
 Numer rysunku
 Номер чертежа

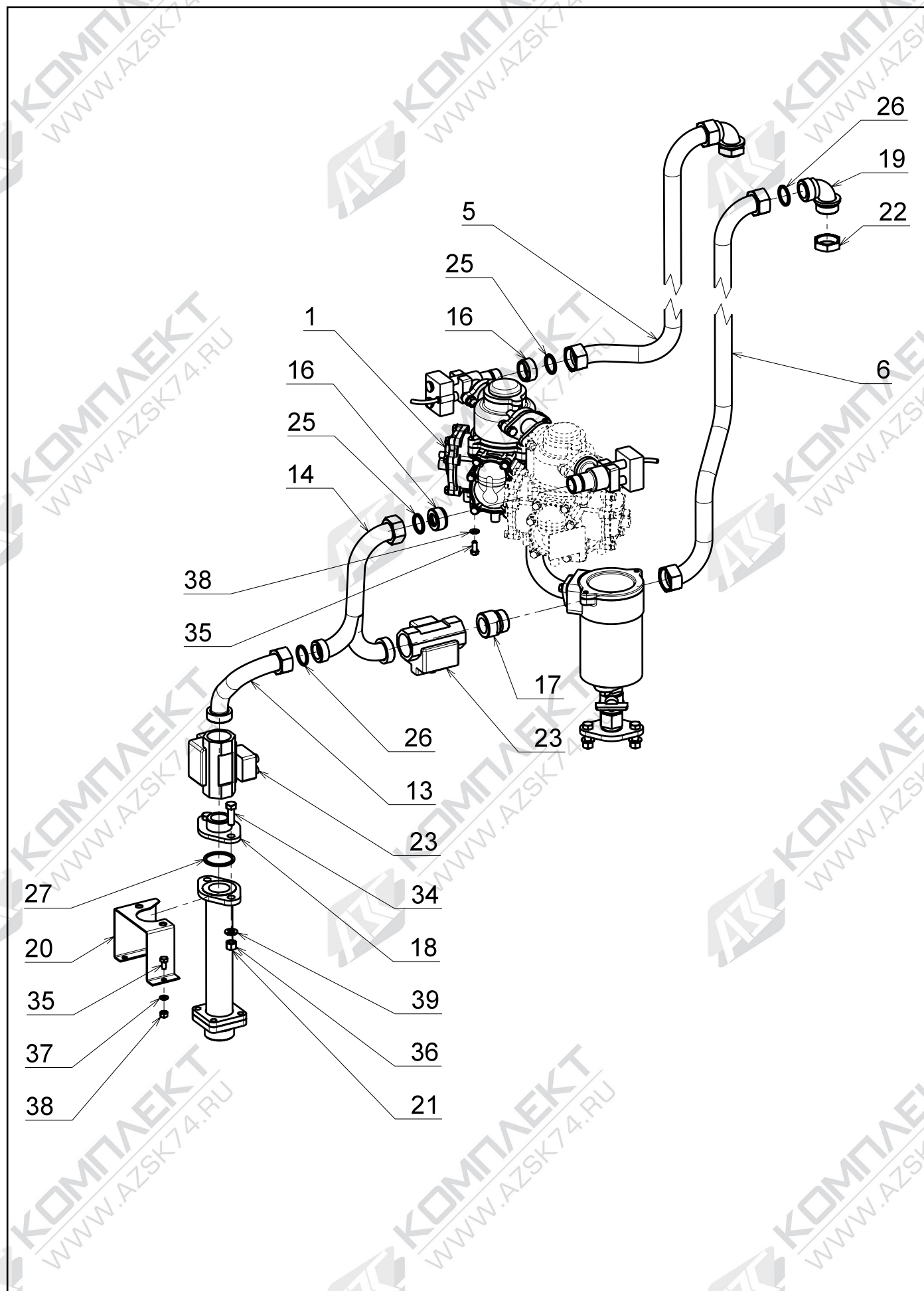
445416015

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
1	445215952	Skříň – svařek Case – weldment Kasten – Schweißstück Szafa – spawana Коробка – сварная деталь	
2	445416444	Maska – montážní podsestava Front cover of dial – assembly group Maske – mont. Zusammenstellung Maska – podzespół mont. Переднее покрытие – сборка	
5	440416204	Vzpěra zajišťovací Guard brace Sperrspreize Podpora bezpieczeństwa Растяжка крепежная	
8	9310440501	Těsnění s kov. výztuží Gasket with metal support Dichtung mit Metallbewehrung Uszczelka z usztywnieniem metalowym Уплотнение с стальным креплением	
9	440414366	Závora odjišťovací Release bar Entsicherungsriegel Zasuwa Поднимающийся запор	
10	1001400512	Šroub M 5 × 12 Screw M 5 × 12 Schraube M 5 × 12 Śruba M 5 × 12 Винт M 5 × 12	
12	1021620050	Matice M 5 Nut M 5 Mutter M 5 Nakrętka M 5 Гайка M 5	
14	1034596420	Podložka 6,4 × 20 – nerez Washer 6,4 × 20 – stainless steel Unterlegscheibe 6,4 × 20 – rostfrei Podkładka 6,4 × 20 – nierdzewna Шайба 6,4 × 20 – нержавеющая	
20	1038109127	Závlačka 1,6 × 12 Split pin 1,6 × 12 Splint 1,6 × 12 Zawlecza 1,6 × 12 Шплинт 1,6 × 12	
30	1651351930	Zámek Lock Schloss Zamek Замок	



Maska – montáž
Front cover of dial – mounting
Maske des Zifferblattes – Montage
Maska – montaż
Переднее покрытие циферблата – монтаж

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
3	445316301	Číselník univerzální Universal dial Zähler universell Licznik uniwersalny Циферблат универсальный	
5	440416419	Závěs masky Hinge of front cover Maskescharnier Zawieszenie maski Навеска переднего покрытия	
9	440416443	Distance číselníku Dial distance Zifferblattsdistanz Dystans podzielní tarcz. Дистанция циферблата	
30	280480512	Šroub M 5 × 12 Screw M 5 × 12 Schraube M 5 × 12 Śruba M 5 × 12 Винт M 5 × 12	
32	1020000050	Matice M 5 Nut M 5 Mutter M 5 Nakrętka M 5 Гайка M 5	
34	1034590053	Podložka 5,3 – nerez Washer 5,3 – stainless steel Unterlegscheibe 5,3 – Rostfrei Podkładka 5,3 – nierdzewna Шайба 5,3 – нержавеющей	
36	1020000040	Matice M 4 Nut M 4 Mutter M 4 Nakrętka M 4 Гайка M 4	
37	1034590043	Podložka 4,3 – nerez Washer 4,3 – stainless steel Unterlegscheibe 4,3 – Rostfrei Podkładka 4,3 – nierdzewna Шайба 4,3 – нержавеющей	
38	1030200053	Podložka 5,3 Washer 5,3 Unterlegscheibe 5,3 Podkładka 5,3 Шайба 5,3	



Hydraulika Hydraulics Hydraulik Hydraulika Гидравлика

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

445218914

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu Alternative of dispenser Zapfsäulealternative Wariant dystrybutora Альтернатива колонки
1	445418912	Hydraulická jednotka MPD AIU TS/130/PROP/RUS Hydraulic unit MPD AIU TS/130/ PROP/RUS Hydraulische Einheit MPD AIU TS/130/PROP/RUS Zespół hydrauliczny MPD AIU TS/130/PROP/RUS Гидравлическое устройство MPD AIU TS/130/PROP/RUS	
5	445318106	Trubka L1 Tube L1 Rohr L1 Rura L1 Трубка L1	
6	445318910	Trubka P1 Tube P1 Rohr P1 Rura P1 Трубка P1	
13	445318746	Trubka 32 Tube 32 Rohr 32 Rura 32 Трубка 32	
14	445318878	Trubka SAT 32 Tube SAT 32 Rohr SAT 32 Rura SAT 32 Трубка SAT 32	
16	440417772	Nástavec Extension Aufsatz Nasada Насадка	
17	440418750	Redukce Reduction Reduktion Redukcja Переходник	
18	440417168	Příruba – úprava Flange – adjustment Flansch – Bearbeitung Kołnierz – red. Фланец – модификация	

Hydraulika Hydraulics Hydraulik Hydraulika Гидравлика

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа
445218914

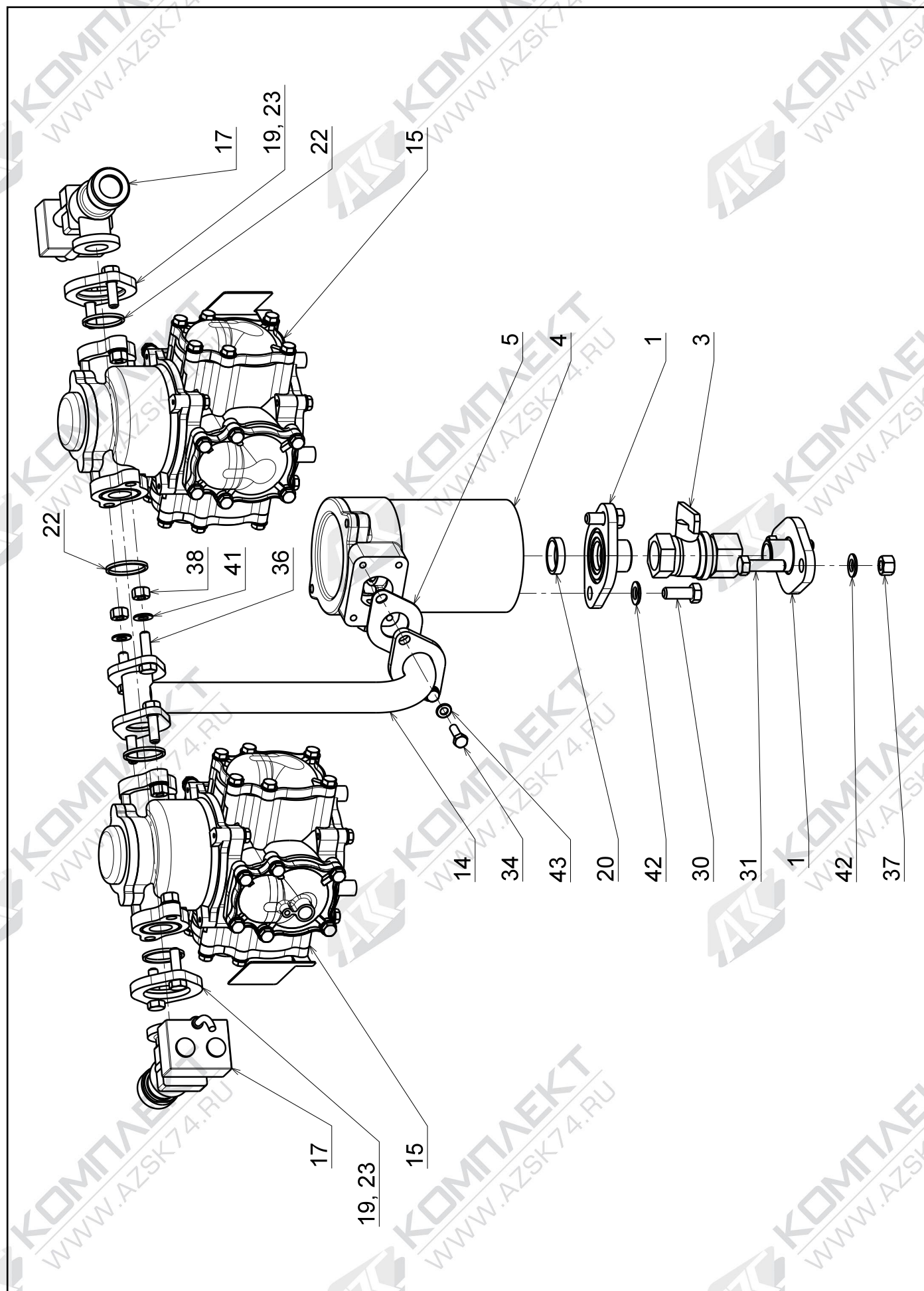
Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
19	445417818	Mezikus rohový SM Corner immediate piece SM Zwischenstück eckig SM Element pośredni kątowy SM Промежуточный элемент угловой SM	
20	440317176	Nosič vlnovce SAT Bellows carrier SAT Träger der wellung SAT Nośnik sulfonu SAT Носитель сильфона SAT	
21	440316526	Kus připojovací 280-CP Connecting part 280-CP Anschlussstück 280-CP Złącze 280-CP Элемент соединительный 280-CP	
22	420401393	Matice mezikusu Immediate piece nut Mutter des Zwischenstücks Nakrętka złącza pośredniego Гайка промежуточного элемента	
23	2684002092	Ventil 230/32/AL112T Valve 230/32/AL112T Ventil 230/32/AL112T Zawór 230/32/AL112T Клапан 230/32/AL112T	
25	1971012068	Těsnění ELAFLEX VD 33/24 Seal ELAFLEX VD 33/24 Dichtung ELAFLEX VD 33/24 Uszczelka ELAFLEX VD 33/24 Уплотнение ELAFLEX VD 33/24	
26	1971012128	Těsnění ELAFLEX VD 42/29 Seal ELAFLEX VD 42/29 Dichtung ELAFLEX VD 42/29 Uszczelka ELAFLEX VD 42/29 Уплотнение ELAFLEX VD 42/29	
27	1382810503	Kroužek 50 × 3 Ring 50 × 3 Ring 50 × 3 Pierścień 50 × 3 Кольцо 50 × 3	
34	1000101235	Šroub M12 × 35 Screw M 12 × 35 Schraube M12 × 35 Śruba M12 × 35 Винт M12 × 35	

Hydraulika Hydraulics Hydraulik Hydraulika Гидравлика

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

445218914

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
35	1000100816	Šroub M 8 × 16 Screw M 8 × 16 Schraube M 8 × 16 Śruba M 8 × 16 Винт M 8 × 16	
36	1020000120	Matice M 12 Nut M 12 Mutter M 12 Nakrętka M 12 Гайка M 12	
37	1020000080	Matice M 8 Nut M 8 Mutter M 8 Nakrętka M 8 Гайка M 8	
38	1034590084	Podložka 8,4 – nerez Washer 8,4 – stainless Unterlegscheibe 8,4 – Rostfrei Podkładka 8,4 – nierdzewna Шайба 8,4 – нержавеющей	
39	1034590130	Podložka 13 – nerez Washer 13 – stainless Unterlegscheibe 13 – Rostfrei Podkładka 13 – nierdzewna Шайба 13 – нержавеющей	



Hydraulická jednotka AIU TS-RUS



Hydraulická jednotka AIU TS-RUS Hydraulic unit AIU TS-RUS Hydraulische Einheit AIU TS-RUS Zespół hydrauliczny AIU TS-RUS Гидравлическое устройство AIU TS-RUS

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

445418912

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednáací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu Alternative of dispenser Zapfsäulealternative Wariant dystrybutora Альтернатива колонки
1	445412098	Připojovací kus Connecting part Anschlussteil Złącze Соединительный элемент	
3	1560569948	Kohout kulový BVGT4-1L Spherical cock BVGT4-1L Kugelhahn BVGT4-1L Kran kulowy BVGT4-1L Шаровой кран BVGT4-1L	
4	429301103	Filtr - 30 Filter - 30 Filter - 30 Filtr - 30 Фильтр - 30	
5	440411091	Těsnění BASIC Gasket BASIC Dichtung BASIC Uszczelka BASIC Уплотнение BASIC	
14	445316970	Trubka FM-PS Tube FM-PS Rohr FM-PS Rura FM-PS Трубка FM-PS	
15	469401361	Měřidlo se snímačem Measuring unit with sensor Meßeinheit mit sensor Miernik z czujnikiem Устройство измерения с датчиком	M 403.32EP/M
17	2684002087	Rohový ventil proporcionální Corner proportional valve Eckventil proportionali Zawór kątowy proporcjonalny Угловой клапан пропорциональный	
19	440416586	Příruba ventilu Valve flange Ventilflansch Kołnierz zaworu Фланец клапана	
20	1382810503	Kroužek NBR70 50 × 3 Ring NBR70 50 × 3 Ring NBR70 50 × 3 Pierścień NBR70 50 × 3 Кольцо NBR70 50 × 3	

Hydraulická jednotka AIU TS-RUS



Hydraulická jednotka AIU TS-RUS Hydraulic unit AIU TS-RUS Hydraulische Einheit AIU TS-RUS Zespół hydrauliczny AIU TS-RUS Гидравлическое устройство AIU TS-RUS

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

445418912

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu Alternative of dispenser Zapfsäulealternative Wariant dystrybutora Альтернатива колонки
22	1382810402	Kroužek NBR70 40 × 2 Ring NBR70 40 × 2 Ring NBR70 40 × 2 Pierścień NBR70 40 × 2 Кольцо NBR70 40 × 2	
23	1092500480	Kroužek pojistný 48 Safety ring 48 Sicherungsring 48 Pierścień ochronny 48 Кольцо предохранительное 48	
30	453869	Šroub M 12 × 30 Screw M 12 × 30 Schraube M 12 × 30 Śruba M 12 × 30 Винт M 12 × 30	
31	1000101240	Šroub M 12 × 40 Screw M 12 × 40 Schraube M 12 × 40 Śruba M 12 × 40 Винт M 12 × 40	
34	1001800825	Šroub M 8 × 25 Screw M 8 × 25 Schraube M 8 × 25 Śruba M 8 × 25 Винт M 8 × 25	
36	1000101035	Šroub M 10 × 35 Screw M 10 × 35 Schraube M 10 × 35 Śruba M 10 × 35 Винт M 10 × 35	
37	1021620120	Matice M 12 Nut M 12 Mutter M 12 Nakrętka M 12 Гайка M 12	
38	1021620100	Matice M 10 Nut M 10 Mutter M 10 Nakrętka M 10 Гайка M 10	
41	1034590105	Podložka 10,5 – nerez Washer 10,5 – stainless Unterlegscheibe 10,5 – Rostfrei Podkładka 10,5 – nierdzewna Шайба 10,5 – нержавеющей	

Hydraulická jednotka AIU TS-RUS

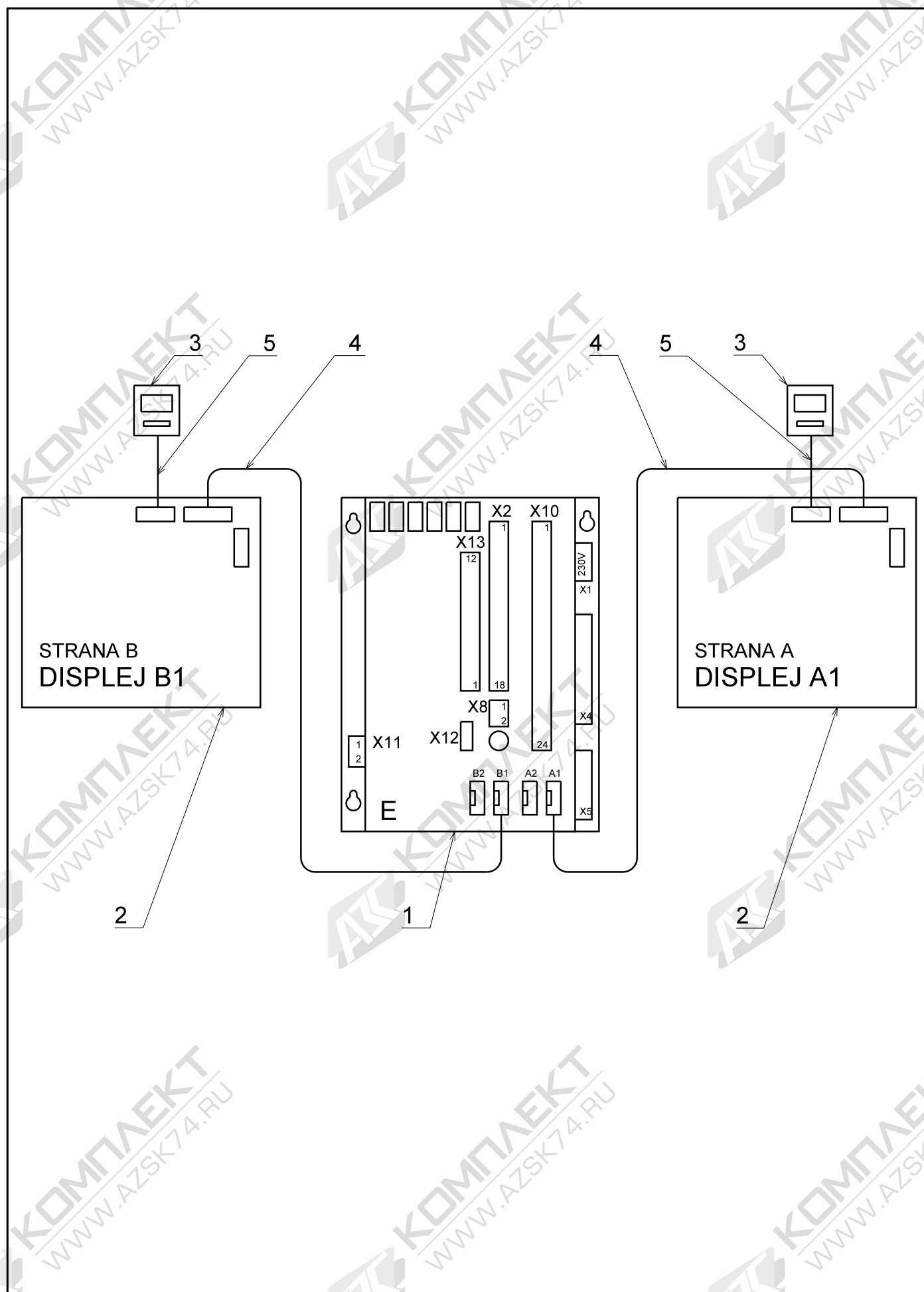


Hydraulická jednotka AIU TS-RUS
Hydraulic unit AIU TS-RUS
Hydraulische Einheit AIU TS-RUS
Zespół hydrauliczny AIU TS-RUS
Гидравлическое устройство AIU TS-RUS

Číslo výkresu
Figure number
Zeichnungsnummer
Numer rysunku
Номер чертежа

445418912

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu Alternative of dispenser Zapfsäulealternative Wariant dystrybutora Альтернатива колонки
42	1034590130	Podložka 13 – nerez Washer 13 – stainless Unterlegscheibe 13 – Rostfrei Podkładka 13 – nierdzewna Шайба 13 – нержавеющей	
43	1034590084	Podložka 8,4 – nerez Washer 8,4 – stainless Unterlegscheibe 8,4 – Rostfrei Podkładka 8,4 – nierdzewna Шайба 8,4 – нержавеющей	



Řídicí elektronika
Control electronic
Steuerelektronik
Elektronika sterownicza
Управляющая электроника

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednáací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
1	9046801103	Počítadlo ADP1/T-ATC Counter ADP1/T-ATC Zählwerk ADP1/T-ATC Licznik ADP1/T-ATC Счетчик ADP1/T-ATC	jednostranný VS s ATC one-sided FD with ATC einseitige Zapsäule mit ATC jednostronny DP z ATC односторонняя ТРК с ATC
1	9046801105	Počítadlo ADP2/T-ATC Counter ADP2/T-ATC Zählwerk ADP2/T-ATC Licznik ADP2/T-ATC Счетчик ADP2/T-ATC	oboustranný VS s ATC two-sided FD with ATC beiderseitige Zapsäule mit ATC obustronny DP z ATC двусторонняя ТРК с ATC
1	9046801102	Počítadlo ADP1/T Counter ADP1/T Zählwerk ADP1/T Licznik ADP1/T Счетчик ADP1/T	jednostranný VS one-sided FD einseitige Zapsäule jednostronny DP односторонняя ТРК
1	9046801104	Počítadlo ADP2/T Counter ADP2/T Zählwerk ADP2/T Licznik ADP2/T Счетчик ADP2/T	oboustranný VS two-sided FD beiderseitige Zapsäule obustronny DP двусторонняя ТРК
2	9046801129	Displej DISPLCD/N-BL/NW/BAT Display DISPLCD/N-BL/NW/BAT Anzeige DISPLCD/N-BL/NW/BAT Wyświetlacz DISPLCD/N-BL/NW/BAT Дисплей DISPLCD/N-BL/NW/BAT	s čidly otvírání dveří with sensor of door opening mit Geber der Türöffnung z czujnikami otwarcia drzwi датчиком открытия дверей
2	9046801128	Displej DISPLCD N-BL/NW Display DISPLCD N-BL/NW Anzeige DISPLCD N-BL/NW Wyświetlacz DISPLCD N-BL/NW Дисплей DISPLCD N-BL/NW	
3	9046801119	Totalizér TOT 1 /T Total counter TOT 1 /T Summenzähler TOT 1 /T Totalizer TOT 1 /T Тотализер TOT 1 /T	
4	9046801124	Kabel KABDISP 3/M Cable KABDISP 3/M Kabel KABDISP 3/M Kabel KABDISP 3/M Провод KABDISP 3/M	Kabel počítadlo - displej Cable counter - display Kabel Zählwerk - Anzeige Kabel licznik - wyświetlacz Провод счетчик - дисплей
5	9046801125	Kabel KABTOT 3/MN Cable KABTOT 3/MN Kabel KABTOT 3/MN Kabel KABTOT 3/MN Провод KABTOT 3/MN	Kabel displej - totalizér Cable display - total counter Kabel Anzeige - Summenzähler Kabel licznik - totalizer Провод дисплей - тотализер

Ostatní řídící elektronika
Other control electronic
Andere Steuerelektronik
Pozostała elektronika sterownicza
Остальная управляющая электроника

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
	9046801200	Předvolba Preselection Vorwahl Preselekcja Предварительный выбор	Různé jazykové verze Variety of languages Verschiedene der Sprachversionen Różne wersje językowe Разность языковых вариантов
	9046801063	Modul SOPAM Module SOPAM Modul SOPAM Moduł SOPAM Модуль SOPAM	se signalizačními světly with signall. lights mit Signalisierungsleuchter z światłami sygnalizacyjnymi с сигнализационными светом
	9046801064	Modul SATM Module SATM Modul SATM Moduł SATM Модуль SATM	se satelitem with satellite mit Satellit z satelitą с сателлитом

Elektrické díly
Electric parts
Elektroteile
Elementy elektryczne
Электрические детали

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
	9058350072	Svorkovnice řadová RSA4 Terminal box RSA4 Klemmleiste RSA4 Szeregowa listwa zaciskowa RSA4 Клеммная плата RSA4	
	9058350065	Svorkovnice řadová PE RSA4 – zelená Terminal box PE RSA4 – green Klemmleiste PE RSA4 – grün Szeregowa listwa zaciskowa PE RSA4 – zielona Клеммная плата PE RSA4 – зеленая	
	9058350066	Svorkovnice řadová PE RSA4 – žlutá Terminal box PE RSA4 – yellow Klemmleiste PE RSA4 – gelb Szeregowa listwa zaciskowa PE RSA4 – żółta Клеммная плата PE RSA4 – желтая	
	9051241621	Vývodka M 16 × 1,5 Bushing M 16 × 1,5 Kabelauführung M 16 × 1,5 Końcówka M 16 × 1,5 Концевая втулка M 16 × 1,5	
	9051242021	Vývodka M 20 × 1,5 Bushing M 20 × 1,5 Kabelauführung M 20 × 1,5 Końcówka M 20 × 1,5 Концевая втулка M 20 × 1,5	
	9051281621	Záslepka M 16 × 1,5 Plug M 16 × 1,5 Stopfen M 16 × 1,5 Zaślepka M 16 × 1,5 Заглушка M 16 × 1,5	
	9051282021	Záslepka M 20 × 1,5 Plug M 20 × 1,5 Stopfen M 20 × 1,5 Zaślepka M 20 × 1,5 Заглушка M 20 × 1,5	
	9051291601	Matice M 16 × 1,5 Nut M 16 × 1,5 Mutter M 16 × 1,5 Nakrętka M 16 × 1,5 Гайка M 16 × 1,5	

Elektrické díly
Electric parts
Elektroteile
Elementy elektryczne
Электрические детали

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
	9051292001	Matice M 20 × 1,5 Nut M 20 × 1,5 Mutter M 20 × 1,5 Nakrętka M 20 × 1,5 Гайка M M 20 × 1,5	
	9051221601	O-kroužek M 16 × 1,5 O-ring M 16 × 1,5 O-ring M 16 × 1,5 O-ring M 16 × 1,5 О-кольцо M 16 × 1,5	
	9051222001	O-kroužek M 20 × 1,5 O-ring M 20 × 1,5 O-ring M 20 × 1,5 O-ring M 20 × 1,5 О-кольцо M 20 × 1,5	
	9003800002	Kabel H05W5-F 3G 1,5 Cable H05W5-F 3G 1,5 Kabel H05W5-F 3G 1,5 Kabel H05W5-F 3G 1,5 Провод H05W5-F 3G 1,5	
	9003800001	Kabel H05W5-F 4G 1,5 Cable H05W5-F 4G 1,5 Kabel H05W5-F 4G 1,5 Kabel H05W5-F 4G 1,5 Провод H05W5-F 4G 1,5	
	9003800010	Kabel H05WC4V5-K 2X1 Cable H05WC4V5-K 2X1 Kabel H05WC4V5-K 2X1 Kabel H05WC4V5-K 2X1 Провод H05WC4V5-K 2X1	
	9029350165	Stykač – cívka 230 V, 50 Hz Contactor – spool 230 V, 50 Hz Schaltschütz – Spule 230 V, 50 Hz Stycznik – cewka 230 V, 50 Hz Контактор – катушка 230 V, 50 Hz	s odsáváním par, motor 0,18 kW with vapour recovery system, motor 0,18 kW mit Dampfabsaugung, Motor 0,18 kW z odsysaniem oparów, silnik 0,18 kW с отсасыванием паров, двигатель 0,18 kW

Elektrické díly
Electric parts
Elektroteile
Elementy elektryczne
Электрические детали

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
	9035300050	Jistič 0,12 kW Circuit breaker 0,12 kW Schutzschalter 0,12 kW Wyłącznik ochronny 0,12 kW Защитный выключатель 0,12 kW	s odsáváním par, motor 0,18 kW with vapour recovery system, motor 0,18 kW mit Dampfabsaugung, Motor 0,18 kW z odsysaniem oparów, silnik 0,18 kW с отсасыванием паров, двигатель 0,18 kW
	9440309511	Teplovzdušný ventilátor 250 W Air-heating ventilator 250 W Luftheizventilator 250 W Wentylator ciepłego powietrza 250 W Нагревательный вентилятор 250 W	s vytápěním skříně elektroniky with heating of electronic case mit Elektronikkastenbeheizung z ogrzewaniem szafy elektroniki с отоплением коробки электроники
	9440309520	Termostat Thermostat Thermostat Термостат	s vytápěním skříně elektroniky with heating of electronic case mit Elektronikkastenbeheizung z ogrzewaniem szafy elektroniki с отоплением коробки электроники
	9040800021	Optický modul OVOLUX SIRENA Optical module OVOLUX SIRENA Optischer Modul OVOLUX SIRENA Moduł optyczny OVOLUX SIRENA Оптический модуль OVOLUX SIRENA	s červeným signalizačním světlem with red signalling light mit Rotsignalisierungslicht z czerwonym światłem sygnalizacyjnym с красным сигналом светом
	9040800019	Žárovka 10 W Lamp 10 W Lampe 10 W Żarówka 10 W Лампочка 10 W	s červeným signalizačním světlem with red signalling light mit Rotsignalisierungslicht z czerwonym światłem sygnalizacyjnym с красным сигналом светом
	9035300047	Spínač SECATEC Switch SECATEC Schalter SECATEC Wyłącznik SECATEC Включатель SECATEC	s čidly otvírání dveří with sensor of door opening mit Geber der Türöffnung z czujnikami otwarcia drzwi с датчиком открытия дверей

Rozvodná krabice
Distribution box
Verteilungsdose
Puszka rozdzielcza
Распределительная коробка

Pozice číslo Position number Positionsnummer Pozycja numer Номер позиции	Objednací číslo dílu Part ref. no Bestellnummer des Teiles Numer zamów. części Номер детали	Název dílu Name of the part Benennung des Teiles Nazwa części Наименование детали	Alternativa stojanu, popis Alternative of dispenser, description Zapfsäulealternative, Beschreibung Wariant dystrybutora, opis Альтернатива колонки, описание
	9035354612	Krabice rozvodná E331/A-1 Distribution box E331/A-1 Verteilungsdose E331/A-1 Puszka rozdzielcza E331/A-1 Распределительная коробка E331/A-1	Pro komunikační linku For communication line Für Kommunikationskabel Dla linii komunikacyjnej Для коммуникационной линии
	9035354625	Krabice rozvodná E331/B-2 Distribution box E331/B-2 Verteilungsdose E331/B-2 Puszka rozdzielcza E331/B-2 Распределительная коробка E331/B-2	Pro komunikační linku + satelit For communication line + satellite Für Kommunikationskabel + Satellit Dla linii komunikacyjnej + Satelita Для коммуникационной линии + спутник
	9035354627	Krabice rozvodná E331/B-4 Distribution box E331/B-4 Verteilungsdose E331/B-4 Puszka rozdzielcza E331/B-4 Распределительная коробка E331/B-4	bez odsávání par without vapour recovery system ohne Dampfabsaugung bez odsysania oparów без отсасывания паров
	9035354631	Krabice rozvodná E331/C-3 Distribution box E331/C-3 Verteilungsdose E331/C-3 Puszka rozdzielcza E331/C-3 Распределительная коробка E331/C-3	s odsáváním par with vapour recovery system mit Dampfabsaugung z odsysaniem oparów с отсасыванием паров

Upozornění:

Záruka bude poskytnuta pouze v případě použití originálních dílů uvedených v tomto katalogu.

Notice:

The guarantee will be provided only in case of original parts using from this spare parts book.

Achtung:

Die Garantie wird nur bei der Verwendung der Originalteile gewährt, die in diesem Katalog beinhaltet sind.

UWAGA!

Warunki gwarancji

Warunkiem skorzystania z gwarancji jest wyłączone użycie oryginalnych części zamiennych, które są zawartością tego katalogu.

Предупреждение:

Гарантия будет предоставлена только в случае использования оригинальных частей приведенных в данном каталоге.



Kontakty:
ADAMOV – SYSTEMS, a.s.
Mírová 2
679 04 Adamov
CZECH REPUBLIC

Vzhledem k neustálému vývoji výrobce si vyhrazuje právo technických změn!
Regarding continuous development the producer stipulates the right to pursue technical changes!
In Hinsicht auf die kontinuierliche Entwicklung behaltet sich der Erzeuger das Änderungsrecht vor!
W związku ze ciągłym rozwojem producent zastrzega sobie prawo do zmian technicznych!
Ввиду постоянного опытного производства изготовитель оставляет за собой право
технических изменений!

verze: MKT008-01-2007